



**INVESTMENT OPPORTUNITIES
IN FISHERIES INDUSTRIES:**
PELUANG PELABURAN DALAM INDUSTRI PERIKANAN:
BRUNEI DARUSSALAM

**DEPARTMENT OF FISHERIES
MINISTRY OF PRIMARY RESOURCES AND TOURISM
JABATAN PERIKANAN
KEMENTERIAN SUMBER-SUMBER UTAMA DAN PELANCONGAN**

Contents

Kandungan



Brunei Fisheries Economy: At a glance
Ekonomi Perikanan Brunei: Secara Ringkas



Target by 2023
Sasaran 2023



Investment Opportunities
Peluang Pelaburan



Why Invest in Brunei Darussalam?
Kenapa Melabur di Brunei Darussalam?



BRUNEI FISHERIES ECONOMY: AT A GLANCE

EKONOMI PERIKANAN BRUNEI:
SECARA RINGKAS



Image courtesy of [Brunetourism.com](https://www.brunetourism.com)

FISHERIES ECONOMY: AT A GLANCE

Ekonomi Perikanan Brunei: Secara Ringkas



0.5% CONTRIBUTION TO GDP

Output for 2020 is \$139.06
million

Output for 2021 is
\$190.95million

Output for 2022 is
\$211.21 million



2023 TARGET

MPRT aims to increase
fisheries output to
B\$279.43 million by 2023



TYPES OF INDUSTRY

- CAPTURE FISHERIES
- AQUACULTURE
- PROCESSING



EXPORT DRIVEN

On average, around 24% of
Brunei's fisheries products
(live, fresh, chilled & frozen)
are exported.



SUSTAINABLE FISHERIES INDUSTRY

Brunei Darussalam prioritises
sustainable practices to
ensure the future of this
industry.

FISHERIES INDUSTRY

OVERALL ACTUAL & TARGET PRODUCTION

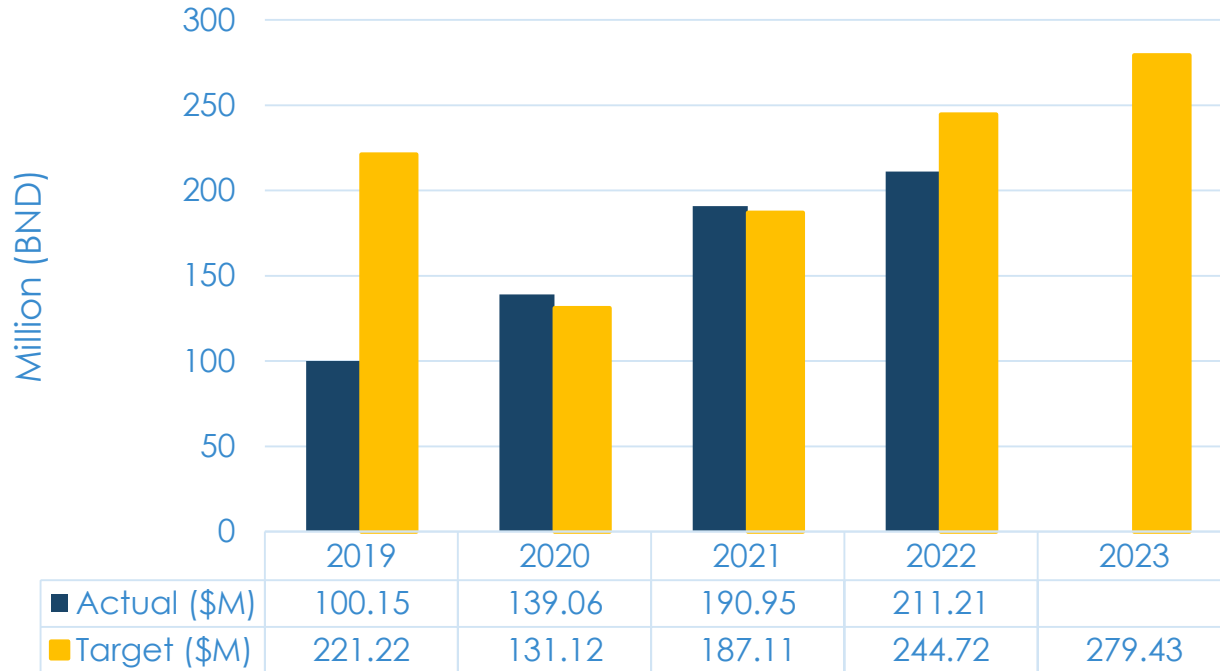
PENGHASILAN KESELURUHAN SEBENAR & SASARAN



FISHERIES INDUSTRY

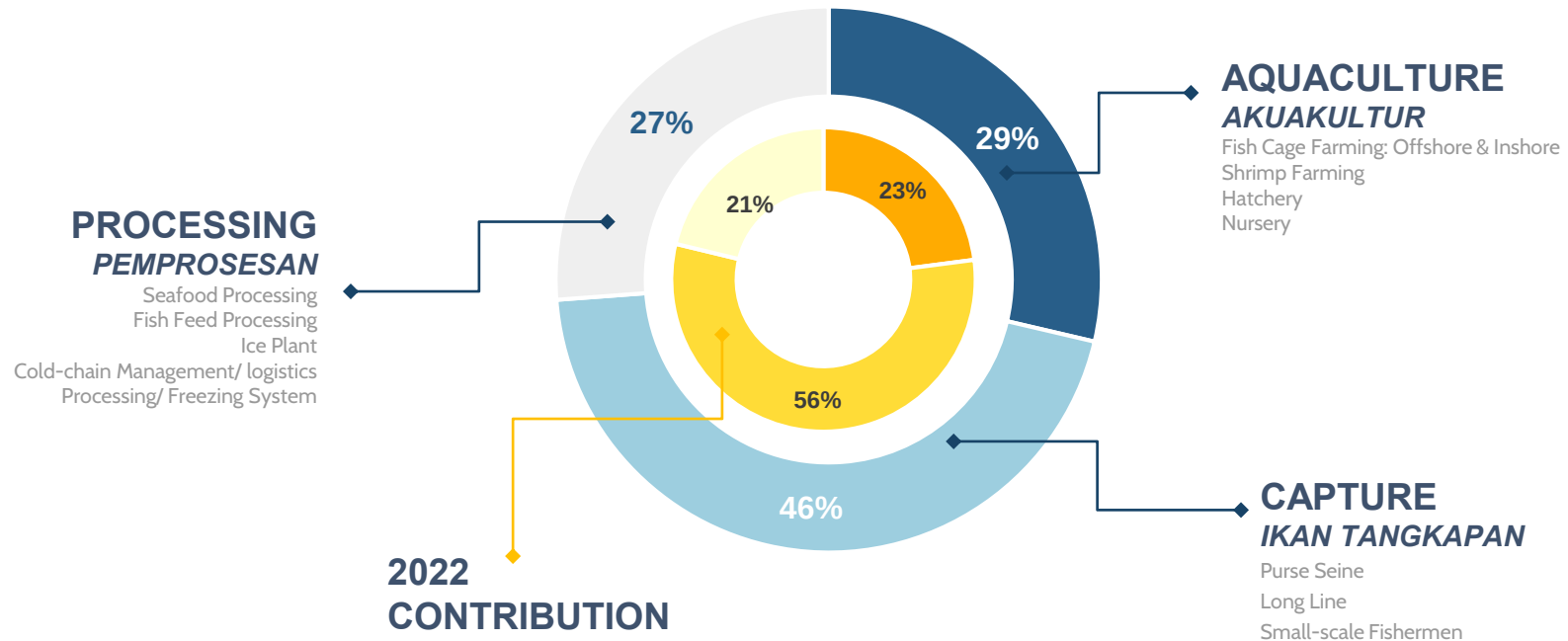
OVERALL ACTUAL & TARGET PRODUCTION

PENGHASILAN KESELURUHAN SEBENAR & SASARAN



TARGET CONTRIBUTION BY 2023

SASARAN SUMBANGAN PADA 2023



EXPORT NETWORK

RANGKAIAN EXPORT

EXPORT MARKETS *(PASARAN EXPORT)*

Value in 2019: B\$8.95 million

Value in 2020: B\$20.29 million

Value in 2021: B\$46.67 million

Value in 2022: B\$54.07 million

TOP 3 EXPORT DESTINATIONS

(DESTINASI EXPORT 3 TERATAS)

Japan

Taiwan

China

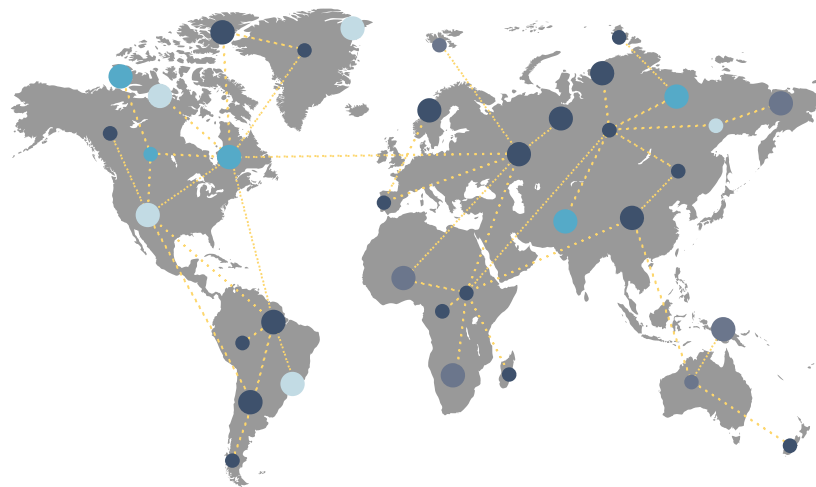
TOP 3 EXPORT PRODUCTS

(PRODUK EXPORT 3 TERATAS)

Shrimp

Tuna

Algae



INVESTMENT OPPORTUNITIES

PELUANG PELABURAN



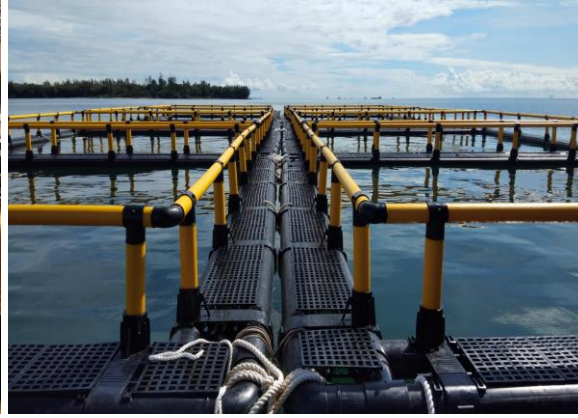
An aerial photograph of several circular aquaculture ponds. The ponds are filled with water and surrounded by wooden walkways and railings. In the center of one of the ponds, there is a metal cage structure. The background shows a grassy area and a body of water.

AQUACULTURE INDUSTRY

INDUSTRI AKUAKULTUR

WHAT IS AQUACULTURE?

APA MAKSUD AKUAKULTUR?



THE FARMING OF FISH,
CRUSTACEANS, MOLLUSCS,
AQUATIC PLANTS, ALGAE AND
OTHER AQUATIC ORGANISMS
UNDER CONTROLLED
CONDITIONS

*PEMELIHARAAN IKAN, KRUSTASIA,
MOLLUSCS, TANAMAN AKUATIK,
ALGI DAN ORGANISMA AKUATIK
YANG LAIN DIBAWAH KONDISI YANG
TERKAWAL*

Investment Opportunities in **Aquaculture Sector**

*Peluang Pelaburan dalam **Sektor Akuakultur***

FISH CAGE CULTURE

TERNAKAN IKAN DALAM SANGKAR

The Department of Fisheries has allocated a total of 18,882 hectares of sea area specifically for Fish Cage Culture.

Jabatan Perikanan telah mengenal pasti seluas 18,882 hektar kawasan perairan khusus bagi Ternakan Ikan dalam Sangkar.



LAND-BASED AQUACULTURE

AKUAKULTUR DI DARAT

Approximately 1,024 hectares of land available for fisheries land based industry such as fish/ freshwater prawn farms, hatchery, nursery etc.

Sekitar 1,024 hektar tanah tersedia bagi industri perikanan seperti ladang ternakan ikan/udang, penetasan, penyemaian dll.



AREAS AVAILABLE FOR AQUACULTURE ACTIVITIES

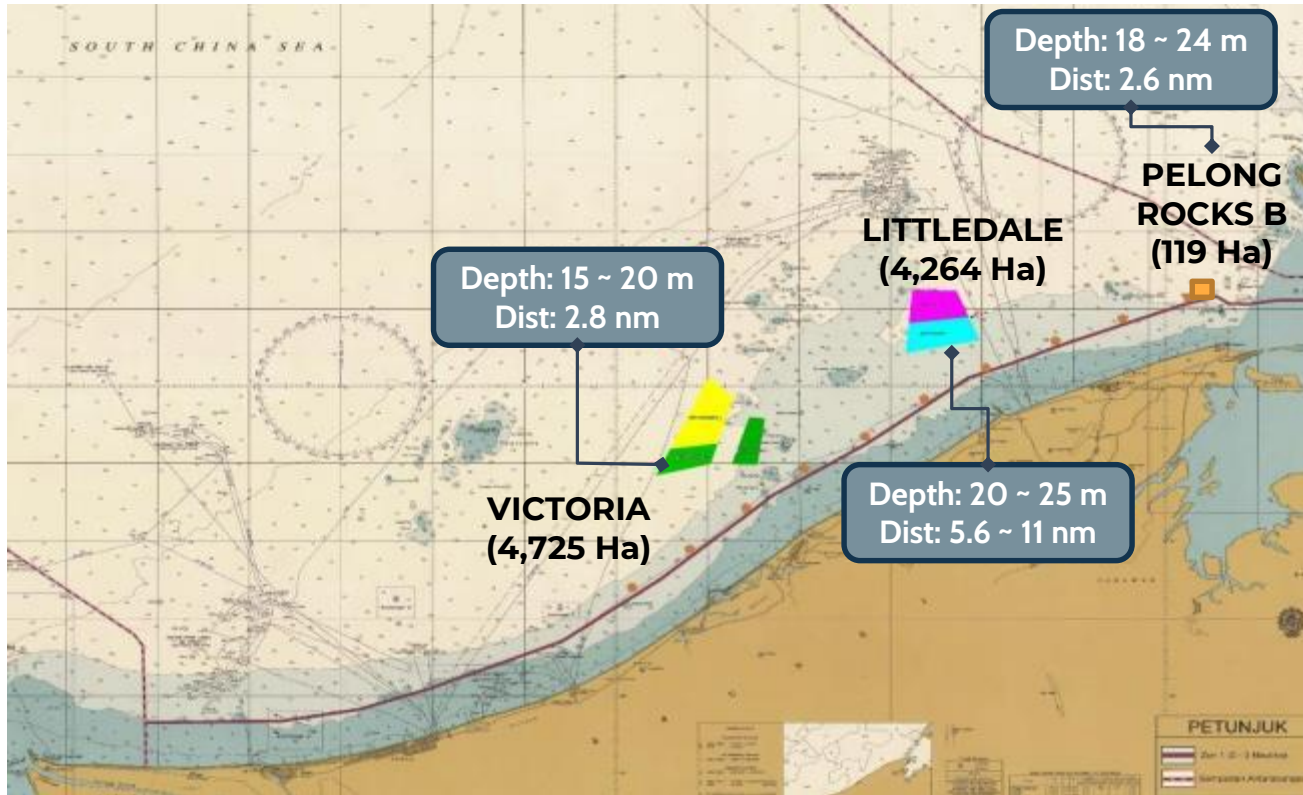
*TAPAK TERSEDIA BAGI AKTIVITI
AKUAKULTUR*



Image courtesy of Aquafortune Enterprise

AREAS AVAILABLE FOR OFFSHORE CAGE CULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
SANGKAR IKAN LUAR PANTAI



*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

AREAS AVAILABLE FOR INSHORE CAGE CULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
SANGKAR IKAN DALAM PANTAI



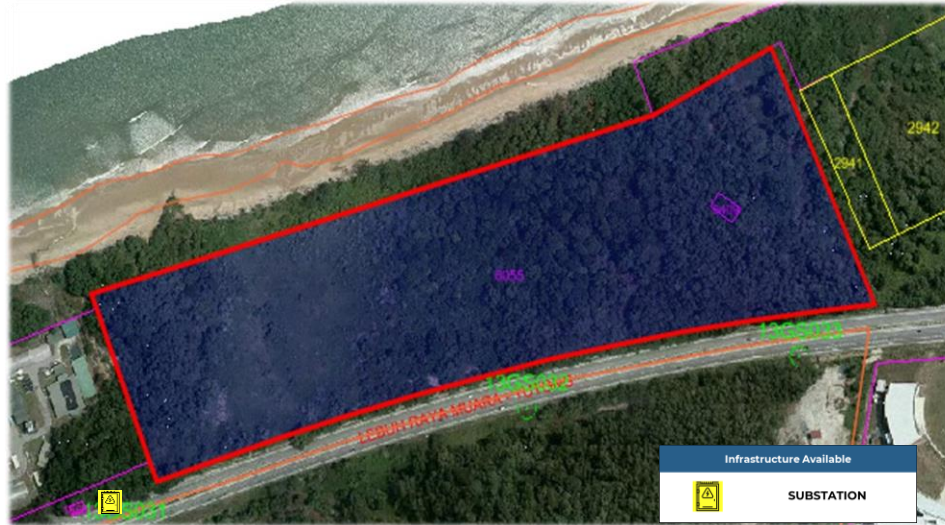
TANJUNG PELUMPONG FISH CAGE CULTURE SITE A

*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

AREAS AVAILABLE FOR LAND-BASED AQUACULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
AKUAKULTUR DI DARAT



KG MERAGANG, BRUNEI-MUARA DISTRICT
Marine Fish/Shrimp Culture Site
10.5 Ha

*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

AREAS AVAILABLE FOR LAND-BASED AQUACULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
AKUAKULTUR DI DARAT



KG TELISAI, TUTONG DISTRICT
Marine Fish/ Shrimp Culture Site
11.0071 Ha

*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

AREAS AVAILABLE FOR LAND-BASED AQUACULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
AKUAKULTUR DI DARAT



KG TELISAI, TUTONG DISTRICT
Marine Fish/ Shrimp Hatchery Site
Lot 22563 (1.6774 Ha) dan Lot 22562 (1.857 Ha)



KG LUAGAN DUDUK, TUTONG DISTRICT
Freshwater Fish/ Shrimp Culture Site
45 Ha

*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

AREAS AVAILABLE FOR LAND-BASED AQUACULTURE

KAWASAN YANG SEDIA ADA BAGI
AKUAKULTUR DI DARAT



**KG NEGALANG ERING
TEMBURONG DISTRICT
Freshwater Fish/ Prawn Site
19.0851 Ha**

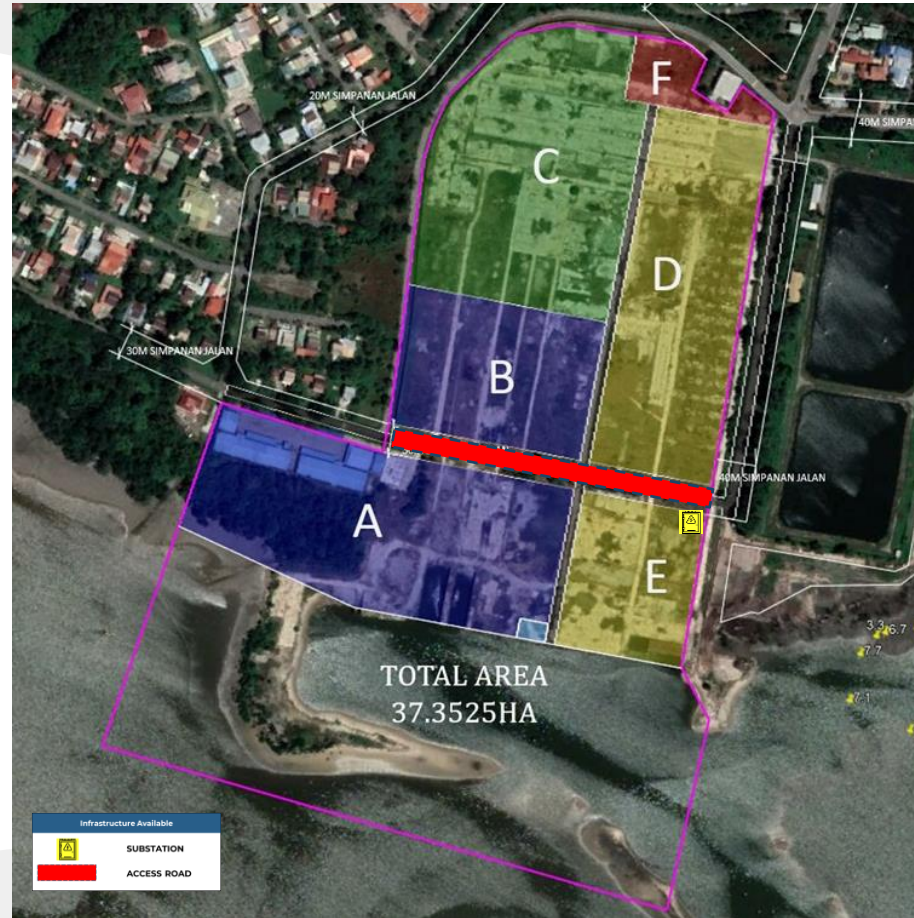


**KG PARIT, BIANG, MUKIM AMO,
TEMBURONG DISTRICT
Freshwater Fish/ Prawn Site
49.0851 Ha**

*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

**SERASA FISHERIES CENTRE
BRUNEI-MUARA DISTRICT**
Processing Site
37.3525 Ha

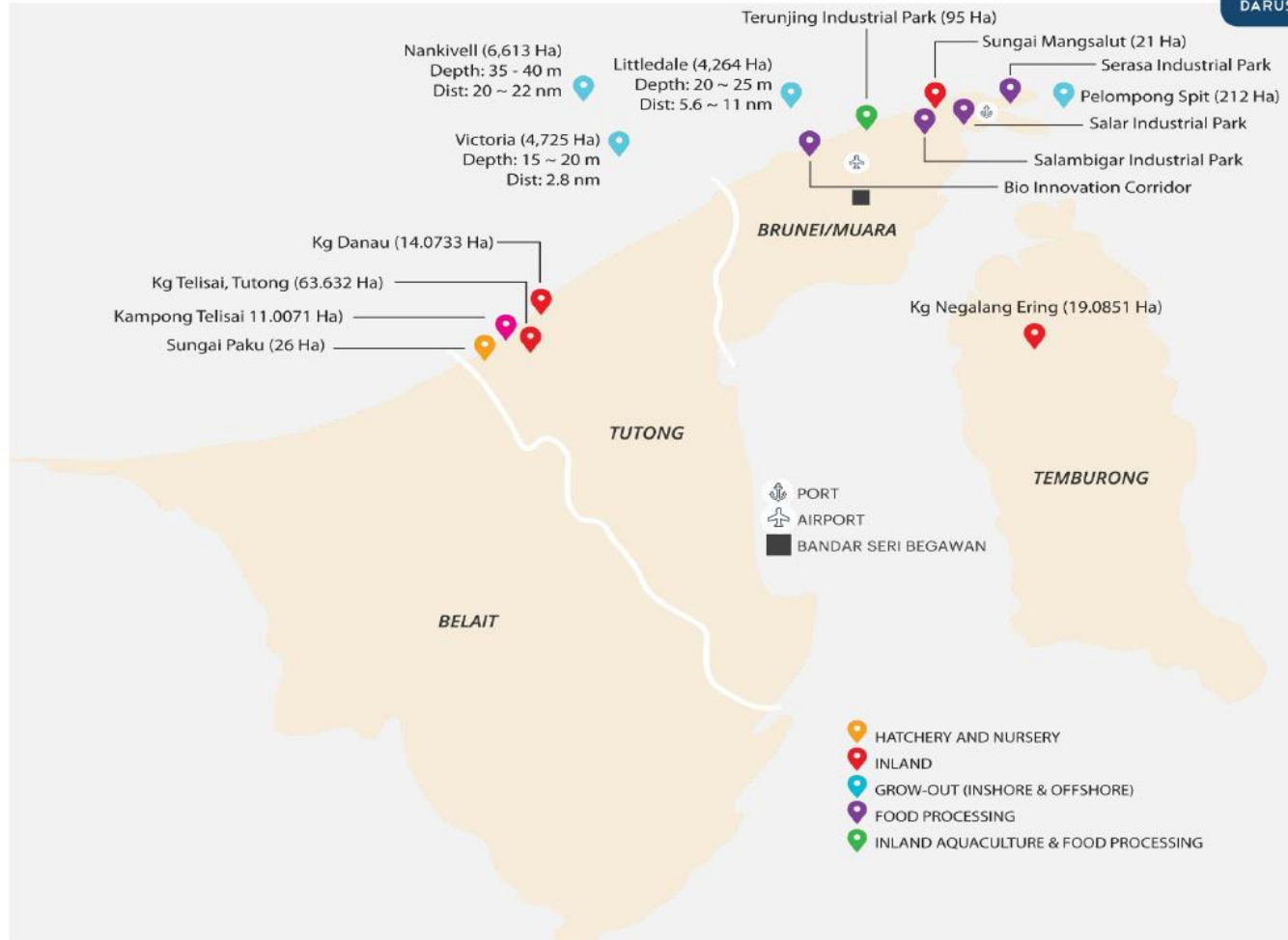


*Subject to availability of site during application

*Tertakluk kepada ketersediaan tapak semasa permohonan

POTENTIAL SITES: FISHERIES

INVEST
BRUNEI
DARUSSALAM



An aerial photograph of a busy fishing harbor. In the foreground, several large fishing vessels are docked at a concrete pier. One prominent blue and white boat is on the left, and a red and white boat is next to it. To the right, a larger blue vessel with a blue tarp-covered area on its deck is visible. Numerous smaller boats are also docked along the pier. In the background, a large building with a red roof is situated on the shore. The water is calm, and the overall scene depicts a significant hub for the fishing industry.

CAPTURE FISHERIES INDUSTRY

INDUSTRI TANGKAPAN IKAN

WHAT IS CAPTURE FISHERIES?

APA MAKSUD TANGKAPAN IKAN?



THE PROCESS OF GATHERING AND REMOVING FISH FROM THE PLACE IN WHICH IT HAS GROWN USING TECHNOLOGIES ENCOMPASSING VESSELS AND EQUIPMENT AS WELL AS FISHING GEARS AND METHODS

PROSES MENGUMPUL DAN MENANGKAP IKAN DARI TEMPAT YANG DIPERKEMBANGKAN DENGAN MENGGUNAKAN TEKNOLOGI YANG MERANGKUMI KAPAL DAN PERALATAN SERTA ALAT TANGKAPAN DAN KAEDAH MEMANCING.

Investment Opportunities in **Capture Fisheries Sector**

*Peluang Pelaburan dalam **Sektor Tangkapan Ikan***

COMMERCIAL FISHING

TANGKAPAN PERIKANAN KOMERSIAL



The Department of Fisheries has allocated Zone 2, Zone 3 and Zone 4 in Brunei Darussalam waters for commercial fishing activities



Jabatan Perikanan telah mengenal pasti Zon 2, Zon 3 dan Zon 4 di perairan Brunei Darussalam bagi tangkapan ikan komersial

ikan komersial

SMALL-SCALE FISHING

TANGKAPAN NELAYAN KECIL-KECILAN

Incorporate Fishermen



Fishermen who are registered with the Registrar of Companies and Business Names to carry out fishing operations for sale by employing local and foreign workers.

Nelayan Bersyarikat

Nelayan yang berdaftar dengan Pendaftar Syarikat dan Nama-Nama Perniagaan bagi menjalankan operasi menangkap ikan untuk dijual dengan menggaji pekerja-pekerja tempatan dan asing.

Full Time Fishermen

Registered fishermen to fully carry out fishing operations for consumption by the fisherman and his family and also to sell to support himself and his family.

Nelayan Sepenuh Masa

Nelayan yang berdaftar bagi menjalankan sepenuhnya operasi menangkap ikan untuk dimakan oleh nelayan itu dan keluarganya dan juga untuk dijual bagi menampung sara hidup sendiri dan keluarganya.

Part-Time Fishermen



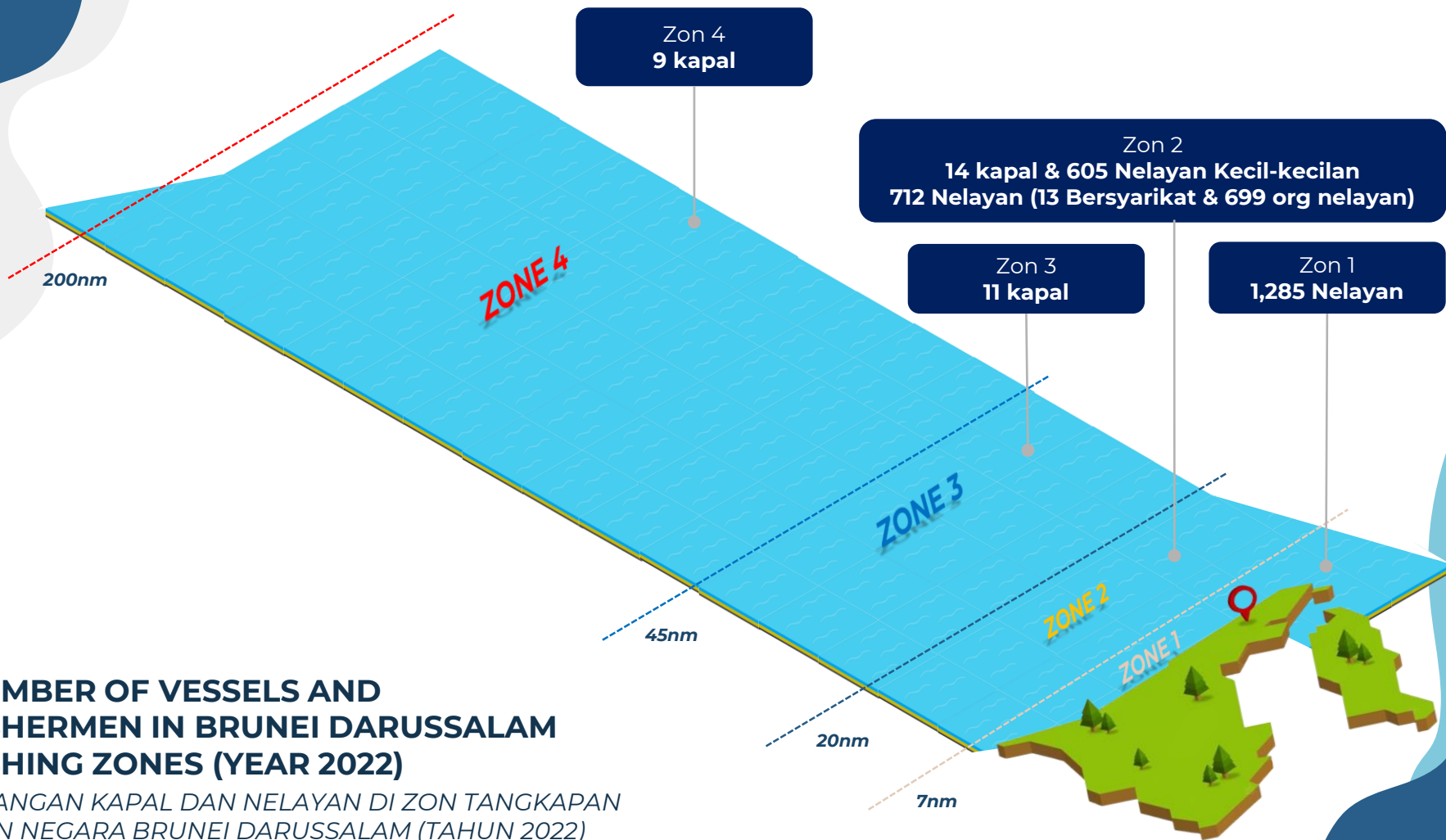
Part-time fishermen who are registered to carry out fishing operations according to their own will.

Nelayan Sambilan

Nelayan separuh masa yang berdaftar bagi menjalankan operasi menangkap ikan mengikut kemahuan tersendiri.

NUMBER OF VESSELS AND FISHERMEN IN BRUNEI DARUSSALAM FISHING ZONES (YEAR 2022)

BILANGAN KAPAL DAN NELAYAN DI ZON TANGKAPAN IKAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM (TAHUN 2022)



SPECIFICATIONS FOR COMMERCIAL FISHING VESSELS AND FISHING GEAR

SPESIFIKASI KAPAL PENANGKAPAN IKAN KOMERSIL DAN ALAT MENANGKAP IKAN

	ZON 2 (7.1 – 20nm)	ZON 3 (20.1 – 45nm)	ZON 4 (45.1 – 200nm)
SPESIFI KASI KAPAL	Berat Kapal : <60 GT Warna Bilik Pandu : Orange Kuasa Injin : <350 HP	Berat Kapal : 60.1 – 150 GT Warna Bilik Pandu : Marine Blue Kuasa Injin : 351 – 600 HP	Berat Kapal : 150 GT – 200 GT Warna Bilik Pandu : Red Kuasa Injin : 600- 800 HP
PUKAT LINGKONG	PUKAT LINGKONG Ukuran mata pukat tidak kurang 30mm Ukuran panjang pukat tidak melebihi 400m Bayaran Lesen \$150.00 setahun	PUKAT LINGKONG Ukuran mata pukat tidak kurang 30mm Ukuran panjang pukat tidak melebihi 600m Bayaran Lesen \$150.00 setahun	PUKAT LINGKONG Ukuran mata pukat dari tali pelampung ke bawah pada kedalaman 0.76m tidak kurang ≥ 762 mm (3.0 inchi); Ukuran mata pukat dari kedalaman 0.76m ke bawah hingga 240m tidak kurang ≥ 35 mm (1.5 inchi) Ukuran panjang pukat tidak melebihi 800 m Bayaran Lesen \$150.00 setahun
RAWAI, BUBU & PANCING	RAWAI, BUBU & PANCING Rawai tidak melebihi 1000 mata pancing dan tidak melebihi 2km panjang Bubu tidak melebihi 40 biji Pancing tidak kurang 12 mata pancing Bayaran Lesen Minimum \$269.00 setahun	RAWAI, BUBU & PANCING Rawai tidak melebihi 2000 mata pancing dan tidak melebihi 4km panjang Bubu tidak melebihi 80 biji Pancing tidak kurang 12 mata pancing Bayaran Lesen Minimum \$535.00 setahun	RAWAI Rawai tidak melebihi 800 mata pancing dan tidak melebihi 30km Panjang

LICENSE FEE FOR COMMERCIAL FISHING GEAR

HARGA LESEN ALAT MENANGKAP IKAN KOMERSIL

KADAR YURAN LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN MENGGUNAKAN KAPAL TANGKAPAN IKAN KOMERSIL (ZON 2)

JENIS ALAT	KUANTITI / UKURAN PANJANG	YURAN(\$)
JAUL	\$0.25 setiap mata (minimum 12 mata)	\$3.00
RAWAI	\$0.25 setiap mata (minimum 1,000 mata)	\$250.00
BUBU	\$0.40 setiap sebiji bubu (minimum 40 biji)	\$16.00
PUKAT LENGKONG	1 Set (Tidak melebihi 400m)	\$150.00
PUKAT TUNDA	1 Set	\$200.00

NOTA : Jenis alat menangkap ikan dan jumlah kuantiti / ukuran panjang adalah tertakluk kepada tawaran yang telah dibenarkan oleh Jabatan Perikanan

KADAR YURAN LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN MENGGUNAKAN KAPAL TANGKAPAN IKAN KOMERSIL (ZON 3)

JENIS ALAT	KUANTITI / UKURAN PANJANG	YURAN(\$)
PANCING TUNA	200 mata kail	\$50.00
JAUL	\$0.25 setiap mata (minimum 12 mata)	\$3.00
RAWAI	\$0.25 setiap mata (minimum 1,250 mata)	\$312.50
BUBU	\$0.40 setiap sebiji bubu (minimum 40 biji)	\$16.00
LUKONG	1 Set	\$30.00
PUKAT LENGKONG	1 Set (tidak melebihi 600m)	\$150.00
PUKAT TUNDA	1 Set	\$200.00

KADAR YURAN LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN MENGGUNAKAN KAPAL TANGKAPAN IKAN KOMERSIL (ZON 4)

JENIS ALAT	KUANTITI / UKURAN PANJANG	YURAN(\$)
JAUL	\$0.25 setiap mata (minimum 12 mata)	\$3.00
RAWAI TUNA	\$0.25 setiap mata (minimum 600 mata)	\$150.00
PUKAT LENGKONG	1 Set (tidak melebihi 800m)	\$150.00

Untuk sebarang pertanyaan, sila hubungi:

Kaunter Pelesenan Jabatan Perikanan di Talian 277 1453 (pada waktu pejabat)
atau emel info@fisheries.gov.bn / enquiry@fisheries.gov.bn

LICENSE FEE FOR SMALL-SCALE FISHING GEAR (PRIVATE & INCORPORATE)

HARGA LESEN ALAT BAGI NELAYAN KECIL-KECILAN (PERSENDIRIAN DAN BESYARIKAT)

LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN NELAYAN KECIL-KECILAN (BERSYARIKAT)

Harga bagi Alat Menangkap Ikan;

ANDANG, PUKAT JARANG, PUKAT
KIKIS/ PUKAT AMBIT(ZON 1) ,
PUKAT KUASI, PUKAT KEMBURA
DAN RANTAU

PANJANG (M)	BAYARAN(\$)
366M	\$8.00
549M	\$12.00
732M	\$16.00
914M	\$20.00

JENIS ALAT	KUANTITI	BAYARAN(\$)
ANCAU	1 SET	\$4.00
PANAU/PUKAT DUAI		
PENGUYUT	1 SET	\$1.00
RAMBAT		
BUBU	\$0.40 / BIJI (MINIMUM 10 BIJI)	\$4.00
JAUL	\$0.25 MATA KAIL (MINIMUM 12 MATA)	\$3.00
RAWAI	\$0.25 MATA KAIL (MINIMUM 200 MATA)	\$50.00

LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN NELAYAN KECIL-KECILAN (PERSENDIRIAN)

Harga bagi Alat Menangkap Ikan;

ANDANG, PUKAT JARANG,
PUKAT KIKIS/ PUKAT AMBIT,
PUKAT KUASI, PUKAT
KEMBURA DAN RANTAU

PANJANG (M)	BAYARAN(\$)
366M	\$8.00
549M	\$12.00
732M	\$16.00
914M	\$20.00

Harga bagi Alat Menangkap Ikan;

ANCAU, PANAU/PUKAT DUAI,
PENGUYUT, SELAMBAU,
KABAT DAN TABEL

KUANTITI	BAYARAN(\$)
1 SET	\$4.00

Nota:

Bagi Nelayan yang telah memohon lesen alat menangkap ikan sebelum 1 Januari 2008, Pemohon adalah nelayan penuh masa atau nelayan sambilan yang secara berterusan membaharui lesen alat menangkap ikan di kawasan Zon 1 dan keatas yang berdaftar sebelum tahun 2008 serta kekal menggunakan alat tersebut tanpa sebarang tambahan (kuantiti, saiz dan ukuran) atau alat menangkap ikan yang sama dipohon pada tarikh yang telah disebutkan di atas.

LESEN ALAT-ALAT MENANGKAP IKAN NELAYAN KECIL-KECILAN (PERSENDIRIAN)

JENIS ALAT	KUANTITI	BAYARAN(\$)
RAMBAT	1 SET	\$1.00
BUBU	\$0.40 / BIJI (MINIMUM 10 BIJI)	\$4.00
KILONG	1 TAHANAN	\$8.00
LINTAU	1 TAHANAN	\$4.00
TUGU	1 MATA TAHANAN	\$4.00
JAUL	\$0.25 MATA KAIL (MINIMUM 12 MATA)	\$3.00
RAWAI	\$0.25 MATA KAIL (MINIMUM 50 MATA)	\$12.50

Untuk sebarang pertanyaan, sila hubungi:

Kaunter Perlesenan Jabatan Perikanan di Talian **277 1453** (waktu pejabat)
atau emel info@fisheries.gov.bn / enquiry@fisheries.gov.bn



PROCESSING INDUSTRY

INDUSTRI PEMROSESAN

WHAT IS PROCESSING?

APA MAKSUD PEMROSESAN?



MECHANICAL OR CHEMICAL
OPERATIONS PERFORMED ON
FISHERIES PRODUCTS IN ORDER
TO TRANSFORM OR PRESERVE
THEM



OPERASI MEKANIKAL ATAU KIMIA
YANG DILAKUKAN PADA PRODUK
PERIKANAN UNTUK MENGUBAHNYA
ATAU MENGEKALKANNYA

Investment Opportunities in **Processing Sector**

*Peluang Pelaburan dalam **Sektor Pemprosesan***

PROCESSED SEAFOOD PRODUCTS BY COMMODITY

*PRODUK MAKANAN LAUT YANG DIPROSES
MENGIKUT KOMODITI*



Value-added *Nilai tambah*

- fish ball
- fish cakes
- tuna bites
- tuna balls
- tuna patty



Others *Lain-lain*

- Processed microalgae
- shrimp feed



Frozen *Beku*

- frozen fish
- shrimp



Small-scale *Kecil-kecilan*

- shrimp paste
- marinated fish
- salted-fish
- barbecued fish
- *lekor*



Crackers *Keropok*

- prawn
- squid
- mussels
- fish crackers

SEAFOOD PROCESSING INDUSTRIAL SITES

*TAPAK PERINDUSTRIAN
PEMROSESAN MAKANAN LAUT*

- Fisheries Industrial Site, Muara Fish Landing Complex
- DARE Light Industrial Building, Beribi
- DARE Industrial Site, Lambak Kanan
- DARE Industrial Site, Serambangan



FOOD CATERGORIES

KATEGORI MAKANAN

READY-TO-EAT (RTE) MEALS

PRODUK SEDIA UNTUK DIMAKAN

Ready-To-Eat Food

Precooked, pre-cleaned, mostly packaged, and ready for consumption without prior preparation or cooking.

Dimasak terlebih dahulu, pra-bersih, kebanyakannya dibungkus, dan sedia untuk dimakan tanpa penyediaan atau memasak terlebih dahulu.

Ready-To-Eat Meals

Products that are fully or half-cooked dishes that require minimal time to make, no cooking expertise, and negligible exertion.

Produk yang hidangan sepenuhnya atau separuh masak yang memerlukan masa yang minimum untuk membuat, tiada kepakaran memasak, dan usaha yang boleh diabaikan.



READY-TO-COOK MEALS

PRODUK SEDIA DIMASAK

Products that are packaged in such a way that the ingredients have been processed, portioned, seasoned and mixed, ready for cooking.

Produk yang dibungkus sedemikian rupa bahawa bahan-bahan telah diproses, bahagian, perasa dan dicampur, sedia untuk memasak.

SAVORY SNACKS

MAKANAN RINGAN

Food products that are smaller in amount than regular meals and can be eaten between the meals and made of staple raw materials such as vegetables, fruit, grains, starch, vegetable oil and seasonings.

Produk makanan yang jumlahnya lebih kecil daripada makanan biasa dan boleh dimakan di antara waktu makan dan diperbuat daripada bahan mentah ruji seperti sayur-sayuran, buah-buahan, bijirin, kanji, minyak sayuran dan perasa.

GLOBAL MARKET DEMAND 2022

PERMINTAAN PASARAN GLOBAL 2022



READY-TO-COOK MEALS

USD 46.7 Billion

SAVORY SNACKS

USD 274.9 Billion

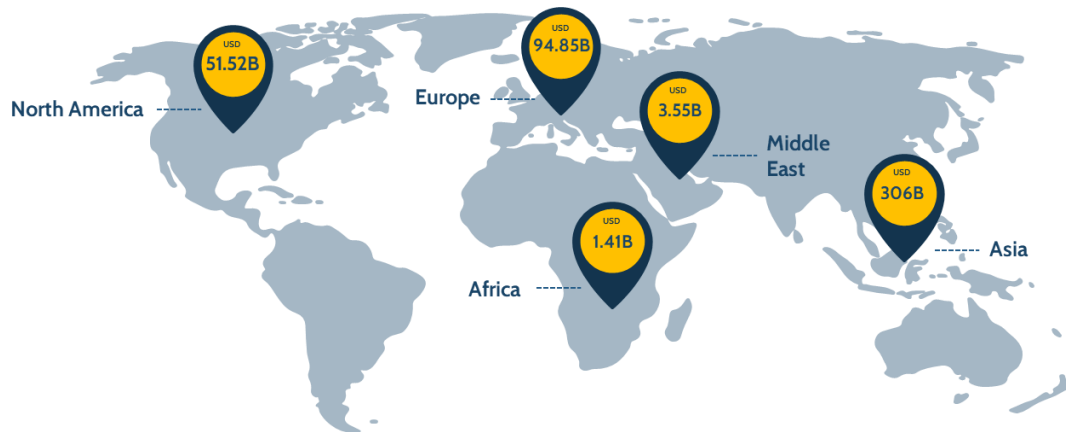
READY-TO-EAT MEALS

USD 291.1 Billion



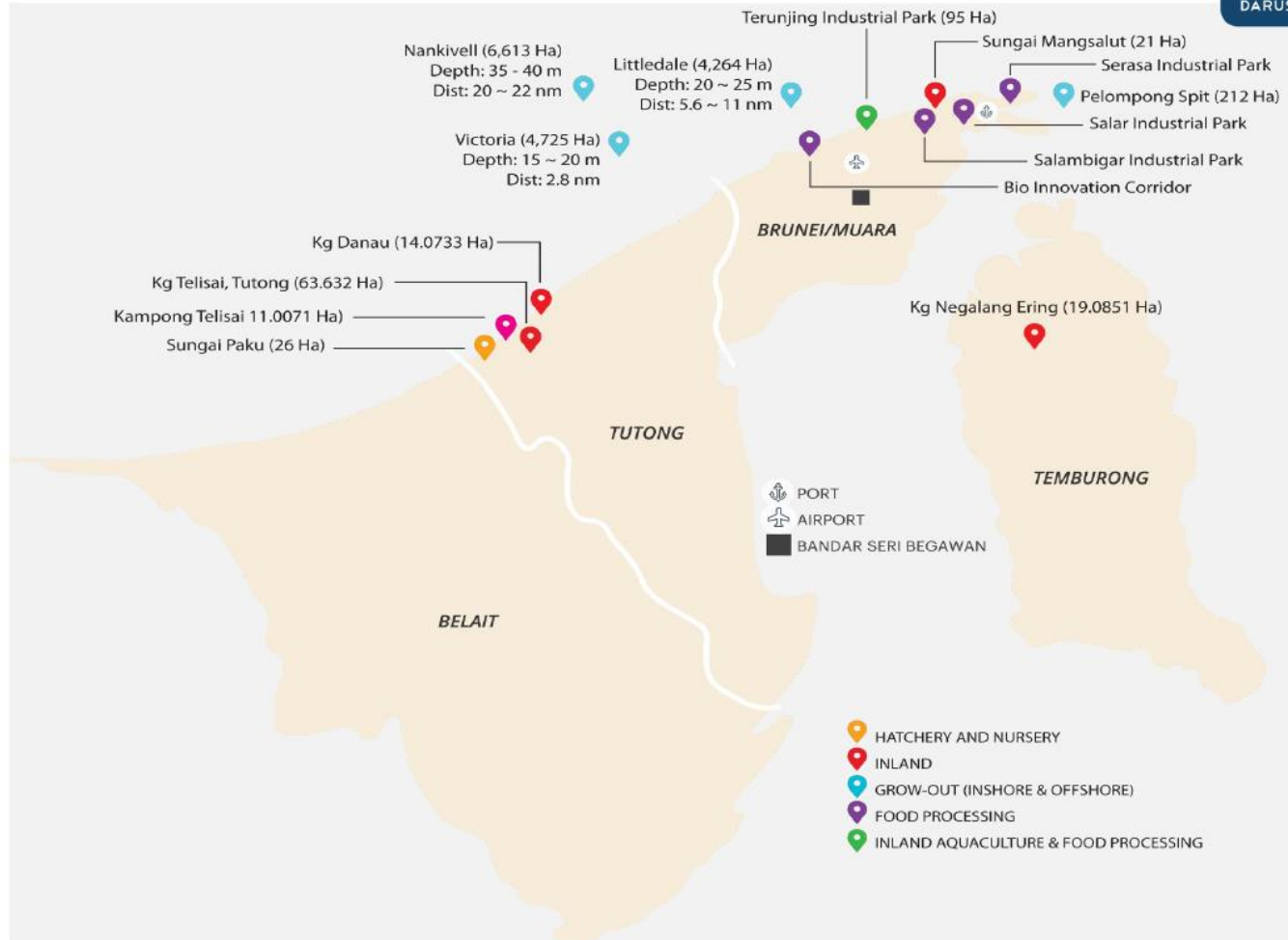
REGIONAL MARKET DEMAND 2022

PERMINTAAN PASARAN SERANTAU 2022



POTENTIAL SITES: FISHERIES

INVEST
BRUNEI
DARUSSALAM



INVESTMENT PREFERENCE & ADVANTAGES

(PILIHAN PELABURAN DAN KELEBIHAN)

What we look for
(Apa yang kami cari)



INVESTMENT PREFERENCE (PILIHAN PELABURAN)

What we look for *(Apa yang kami cari)*

EXPORT-DRIVEN *DORONGAN-EXPORT*

Production for export markets with strong market networks.

Penghasilan untuk pasaran export dengan rangkaian pasaran yang teguh.

SUSTAINABLE *LESTARI*

Businesses which support sustainability and environmental protection agenda.

Perniagaan yang lestari dan perlindungan alam sekitar.

HIGH-TECH *TEKNOLOGI TINGGI*

Investment into high technology with high production system. *Pelaburan dalam penggunaan teknologi tinggi dengan sistem penghasilan yang tinggi.*

ACCEPTABLE *DITERIMA MASYARAKAT*

In terms of social and religious requirements (business conduct, hygiene etc)

Dari segi keperluan social dan agama (pengendalian perniagaan, kebersihan dll)

HIGH-VALUE *NILAI-TINGGI*

Production of high valued species such as grouper, pompano, sea bass etc
Penghasilan jenis ikan yang tinggi nilai seperti kerapu, pompano, selungsong dll)

BGAqP

Brunei Good Aquaculture Practices

Support the implementation of Brunei Good Aquaculture Practices (BGAqP) to ensure compliance to basic requirement for safety, hygiene and quality standards.

Pelaksanaan BGAqP bagi memastikan pematuhan terhadap keperluan keselamatan, kebersihan dan standar kualiti.

INVESTMENT SUPPORT SERVICE *(SOKONGAN PELABURAN)*

INCORPORATION*

- 100% foreign or JV with local company
- **Government may also consider a stake in JV**
- Must operate in **approved location**
- Companies to register business with **ROCBN**

GOVERNMENT ASSISTANCE

- **Licensing** of fisheries, aquaculture and seafood processing operations
- **Provision of sites/ location** (areas under DOF)
- **Audit of safety and quality assurance system** - recognised Competent Authority for export of seafood products in **33 countries**
- **Issuance of Certification:**
 - Health & safety for human consumption
 - Fish health/ Veterinary Certification
- **Import/ Export License/ Permits**

SUPPORT

- Provide **assistance with relevant authorities** in the provision of visas and work permits to facilitate entry and subsequent operation of a foreign/ JV companies
- Arranging **site visits**
- Helps **identifying potential suppliers, JV partners, sub-contractors**
- Coordinates between the foreign business community and other public/ private agencies
- **Technical advisory** services

INVESTMENT ADVANTAGES IN BRUNEI DARUSSALAM

KELEBIHAN PELABURAN DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

▶ **PRISTINE ENVIRONMENT**

Lush and green environment, clean air. 75% of Brunei's land area is covered in pristine rainforest and other eco-habitats. 58% of total land area is conserved under Heart of Borneo initiative.

▶ **FAVOURABLE TAX CLIMATE**

No personal income, sales, payroll, capital gains and manufacturing tax. Company can apply for Pioneer Status to be exempted from Corporate Income Tax and import Duties on raw materials and machinery.

▶ **CONDUCTIVE BUSINESS ENVIRONMENT**

Brunei has reformed the way of doing business, ensuring system is conducive and simplified for start-ups and investors, both local and international.

▶ **STRONG & COMMITED GOVERNMENT SUPPORT**

The Brunei Government is committed to improve the business environment through introduction of new processes, regulations and system changes. For 2 years in a row, Brunei was listed as No.1 Most Improved Country In The World in World Bank's Doing Business Report 2017.

▶ **A STABLE NATION**

Brunei Darussalam is known for its political and economic stability.

▶ **NO NATURAL CALAMITIES**

Brunei is located in a unique area in which it is spared from natural disasters such as earthquake and cyclone.



ADVERTISEMENT ON PELITA BRUNEI

IKLAN-IKLAN TAWARAN PELITA BRUNEI

JABATAN PERIKANAN
KEMENTERIAN SUMBER-SUMBER UTAMA
DAN PELANCONGAN

JABATAN PERIKANAN
KEMENTERIAN SUMBER-SUMBER UTAMA
DAN PELANCONGAN
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

BERKHOAN TAWARAN
KHAMIS, 10 JUN 2021

TARIKH TAWARAN :
TAMBAHAN TAPAK BAGI
MENJALANKAN PERUSAHAAN
TERMAKAN IKAN DALAM SANGKAR
DI TAKAP INDUSTRI TERMAKAN IKAN
PANTAI SERASA, DAERAH TEMBURONG,
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

RAYAKAN YURAH TAWARAN :
RM15.00

(TAKAP DIKAPAL KAMPUNG)

TARIKH TUKULAMAT :
Sabtu, 22 Mei 2021

TARIKH TUTUP TAWARAN :
Khamis, 10 Jun 2021

1. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

2. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

3. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

4. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

5. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

6. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

7. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

8. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

9. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

10. Salinan permohonan hendaklah diserahkan kepada Pejabat Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan, Negara Brunei Darussalam, Muara, BT1728, pada hari Selasa, 8.15 Petang hingga 3.00 Petang.

JABATAN PERIKANAN
KEMENTERIAN SUMBER-SUMBER UTAMA
DAN PELANCONGAN

JABATAN PERIKANAN
KEMENTERIAN SUMBER-SUMBER UTAMA
DAN PELANCONGAN
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

IKLAN TAWARAN TAPAK BAGI MENJALANKAN PERUSAHAAN TERMAKAN IKAN AIR TAWAR DI TAKAP INDUSTRI TERMAKAN IKAN AIR TAWAR DI KAMPUNG SELANGAN, DAERAH TEMBURONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Tarikh Tuktamat :
Sabtu, 12 Jun 2021

Tarikh Tutup Tawaran :
Khamis, 10 Jun 2021

Jabatan Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan memaklumkan adanya kekosongan satu (1) Lot Takap Industri Termaikan Ikan Air Tawar bagi sektor industri termaikan ikan air tawar di kawasan empat (4) hektar di Kampung Selangan, Daerah Temburong, Negara Brunei Darussalam. Sehubungan dengan ini, Jabatan Perikanan, Kementerian Sumber-Sumber Utama dan Pelancongan mempelawa syarikat-syarikat yang berminat untuk memohon lot takap tersebut diatas seperti berikut :

1. Pemohon-pemohon mestilah terdiri dari Rakyat, Kebawah Duli Yang Maha Mulia atau penduduk tetap Negara Brunei Darussalam.

2. Mempunyai Sijil Pemagaan yang berdaftar di Negara Brunei Darussalam.

3. Sebut Harga hendaklah dihantar dalam sampul surat yang tertutup tanpa menunjukkan identiti atau logo pembekal / pemborong, ditulis atas sebelah kiri sampul surat.

4. Yuran sebanyak **BND\$5.00** bagi satu borang permohonan adalah dikehendaki dan tidak akan dikembalikan kepada setiap pemohon. Pembayaran borang permohonan tidaklah dibuat di Tingkat Bawah, Seksyen Pendaftaran dan Kewangan, Jabatan Perikanan, Simpang 287-53, Jalan Peranginan Pantai Serasa, Muara, BT1728, Negara Brunei Darussalam pada hari-hari bekerja.

5. Salinan dokumen-dokumen seperti Pendaftaran Pemagaan, Lesen Rampalan, Kad Pengenalan / Pasport dan Daftar Pemilik Syarikat hendaklah disertakan semasa mengambil dan menghantar borang sebut harga.

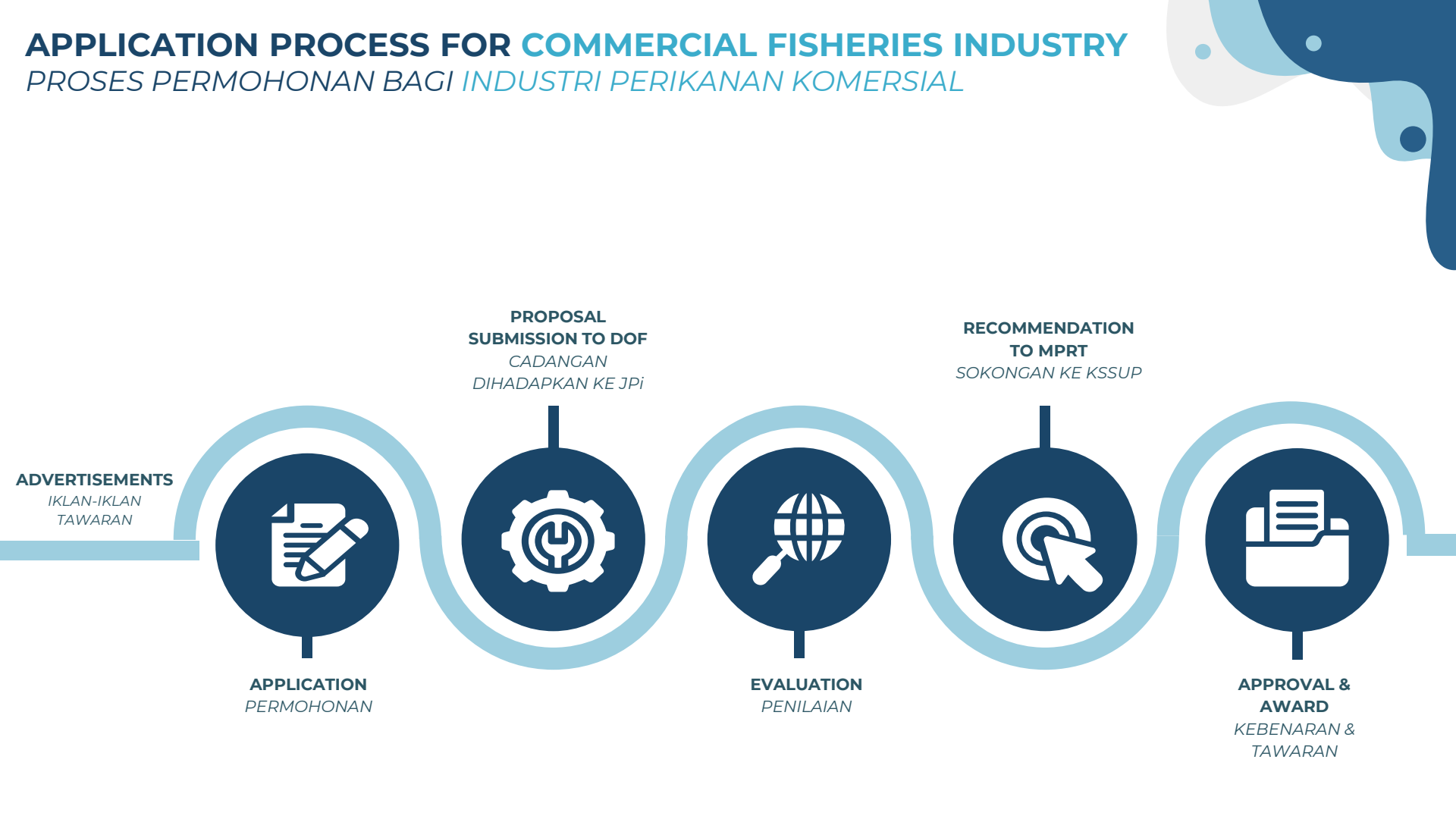
Untuk keterangan lanjut dan bagi mendapatkan borang permohonan, pemohon-pemohon bolehlah menghubungi di alamat berikut :

Peti Sebut Harga Seksyen Kewangan, Jabatan Perikanan Di Bangunan Jabatan Perikanan Simpang 287-53, Jalan Peranginan Pantai Serasa, Muara, BT1728

Borang permohonan dan kertas cadangan yang telah lengkap diisi hendaklah dikembalikan kepada alamat yang tersebut diatas. Terikh tutup menerima permohonan ialah pada 11 Jun 2021, jam 2.00 Petang. Di samping itu, satu sesi tukutamat mengenai perkara diatas akan diadakan pada hari Sabtu, 12 Jun 2021, jam 9.00 Pagi bertempat di Pejabat Perikanan, Daerah Temburong. Pemohon adalah dimestikan hadir dengan membawa Borang Pemohonan Perusahaan Termaikan Ikan Air Tawar, Jabatan Perikanan untuk pengesanan kehadiran.

APPLICATION PROCESS FOR **COMMERCIAL FISHERIES INDUSTRY**

PROSES PERMOHONAN BAGI **INDUSTRI PERIKANAN KOMERSIAL**



APPLICATION PROCESS FOR FOREIGN DIRECT INVESTMENTS (FDI)

PROSES PERMOHONAN BAGI PELABURAN LANGSUNG ASING (FDI)

INVEST
BRUNEI
DARUSSALAM



APPLICATION PROCESS FOR PROSES PERMOHONAN BAGI

SMALL-SCALE PROCESSING AND FISHING PEMROSESAN DAN NELAYAN KECIL-KECILAN

Application of license through the OneBiz system following the terms and conditions
Memohon Lesen melalui sistem OneBiz mengikut syarat-syarat yang ditetapkan

Please scan for
more information



Sila imbas untuk
maklumat lanjut



SMALL-SCALE AQUACULTURE AKUAKULTUR KECIL-KECILAN

**Land entitlement should be set for
Fish Culture**
*Syarat Tanah mesti ditetapkan untuk
Ternakan Ikan*

PERMOHONAN
APPLICATION

Jabatan Tanah

SUPPORT/ INSIGHT
SOKONGAN/ PANDANGAN

Jabatan Perikanan

APPROVAL
KEBENARAN

Memohon Lesen

UNAPPROVE
TIDAK DISOKONG

ADDITIONAL REQUIREMENT FOR COMMERCIAL FISHERIES INDUSTRY

KEPERLUAN TAMBAHAN BAGI INDUSTRI PERIKANAN KOMERSIAL

ACTIVITIES UNDER DEPARTMENT OF FISHERIES' PURVIEW

AKTIVITI DIBAWAH TAPAK
YANG DIKAWAL JABATAN
PERIKANAN

Annual rental rate
Kadar sewa tahunan bagi

Annual Operation License
Lesen Operasi Tahunan

Project Period
Tempoh Projek

Security Deposit
Wang Jaminan

Agreement
Perjanjian

Key Performance Indicator (KPI)
Petunjuk Prestasi Utama

FISH CAGE CULTURE

TERNAKAN IKAN
DALAM SANGKAR

Annual Operation License
Lesen Operasi Tahunan

Project Period
Tempoh Projek

Security Deposit
Wang Jaminan

Key Performance Indicator (KPI)
Petunjuk Prestasi Utama

**Sea Occupancy License
(for Offshore Cages only)**
Lesen Penyewaan Laut
(Bagi Sangkar Laut Dalam)

COMMERCIAL CAPTURE FISHERIES

TANGKAPAN IKAN
KOMERSIAL

Annual Operation License
Lesen Operasi Tahunan

Key Performance Indicator (KPI)
Petunjuk Prestasi Utama

For further enquiries, please contact:

Bagi sebarang pertanyaan, sila hubungi:

DEPARTMENT OF FISHERIES

Ministry of Primary Resources and Tourism

Muara Fisheries Complex

Simpang 287-53

Jalan Peranginan Pantai Serasa

Muara BT1728

Brunei Darussalam

JABATAN PERIKANAN

Kementerian Sumber-Sumber Utama dan

Pelancongan

Kompleks Perikanan Muara

Simpang 287-53

Jalan Peranginan Pantai Serasa

Muara BT1728

Negara Brunei Darussalam

Telephone: +673-2770757

Fax: +673 -2770065/2770163

Website: <http://www.fisheries.gov.bn>

**E-mail: investment@fisheries.gov.bn
info@fisheries.gov.bn**



**Thank you for your
kind attention!**

***Terima Kasih atas
perhatian biskita!***